

## IN MEMORIAM

## Hommage au Pr Samy Cadranel (1939-2020)

Le professeur Samy Cadranel nous a quittés le 8 octobre dernier.

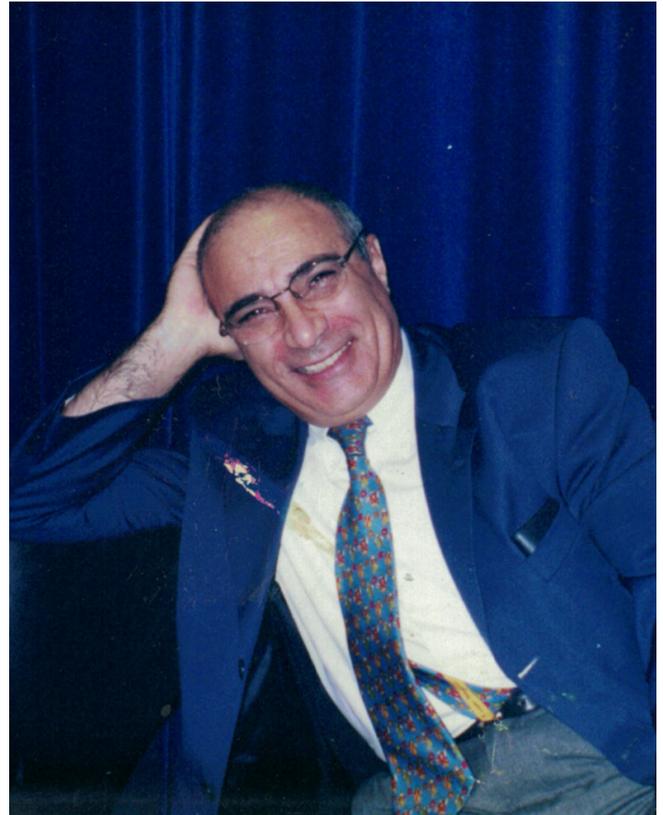
Né à Tanger où il entama sa scolarité jusqu'aux années de collège, il poursuivit ses études secondaires au Congo avant de se rendre en Belgique pour s'inscrire à la Faculté de Médecine à l'Université libre de Bruxelles. Il obtiendra son diplôme en 1964 et terminera une spécialisation en pédiatrie en 1969.

Un témoin de l'époque confie ces quelques mots : « il est toujours un peu compliqué de parler de la jeunesse d'un être respecté, mais, avant de devenir le professeur dont nous évoquons la mémoire, Samy fut d'abord un joyeux carabin qui rejoignit une bande de copains un peu foutraques, militants estudiantins anarcho-poético-surréalistes prêts à organiser les tours les plus pendables qui soient. C'est ainsi que Samy devint un jour le Frère Tranchelion et il resta fidèle à ses Frères toute sa vie. Il y a peu, on pouvait le voir, penne vissée sur le crâne, participer aux St V., agapes et banquets de la Confrérie des Truands et Coquillards ». C'était l'autre face du personnage ».

Travaillant dans le Service de Pédiatrie à l'Hôpital Saint-Pierre, il développa une activité de gastroentérologie et hépatologie et fut, avec la complicité du Dr Pierre Rodesch dans les années '70, un pionnier de l'endoscopie digestive pédiatrique. Il avait obtenu d'un constructeur d'endoscope d'adapter prototype pour rendre possible l'exploration digestive des plus petits.

Arrivé à l'Hôpital universitaire Des Enfants Reine Fabiola lors de l'ouverture en 1986, il fut chef de clinique et responsable de la Clinique de Gastroentérologie-Hépatologie mais aussi le premier Président du Conseil médical et encore Chef de Service intérimaire après le décès inopiné du Professeur André Kahn. Il était également membre du Conseil d'Administration de la *Belgian Kid's Fund*.

Ses contributions scientifiques sont nombreuses et ont eu un impact majeur dans divers domaines : endoscopie digestive diagnostique et interventionnelle, exploration des maladies fonctionnelles, vaccinations contre le *rotavirus* et l'hépatite B, prise en charge des œsophagites caustiques, usage du bismuth en pédiatrie. Dans le domaine de la microbiologie, il a participé



à des études sur le *Campylobacter jejuni*, au développement d'une nouvelle technique de détection du *Giardia* et surtout la première description de l'infection à *Helicobacter pylori* chez l'enfant en 1986 (ce pourquoi il reçut le *Marshall and Warren Award* en 2011).

Polyglotte, il était capable de donner des conférences ou d'animer des ateliers de formation dans plusieurs langues, aussi fut-il l'invité de nombreuses sociétés ou universités de par le monde. Il fut le premier Président de la Société belge de Gastroentérologie, Hépatologie et Nutrition pédiatrique (BeSPGHAN), Président également de la Société belge de Pédiatrie et Président de la Société européenne de Gastroentérologie-Hépatologie-Nutrition pédiatrique (ESPGHAN) dont il était resté Directeur du Comité d'Éthique. Il fut membre de nombreuses autres sociétés savantes dont la Société belge d'Etude des *Helicobacter* (BHmSG) dès la première heure et restant son trésorier durant ces dernières années. Il fut jusqu'à il y a peu co-éditeur du *Belgian Journal of Paediatrics*.

---

Depuis sa retraite en 2004 il était resté très actif, plus particulièrement dans l'encadrement des plus jeunes et au sein de Sociétés scientifiques.

Le Professeur Samy Cadranel était un excellent pédiatre et fut un mentor pour plusieurs générations de praticiens et de chercheurs. Il a toujours adoré discuter, enseigner et était heureux de partager ses connaissances encyclopédiques. Enseigner « *ex cathedra* » est une responsabilité, mais enseigner des actes techniques est plus audacieux et courageux surtout quand on est pionnier. Samy Cadranel a formé beaucoup de pédiatres belges et étrangers à la gastroentérologie des enfants : tous lui sont reconnaissants. Il a entretenu des amitiés personnelles étroites avec tous ses anciens élèves, manifestation d'une estime mutuelle. Une fois que vous aviez rencontré Samy, vous étiez son ami pour la vie.

Lors de réunions, il aimait animer les débats, apaisait les tensions avec diplomatie par un trait d'humour ou une réflexion « *to the point* » qui faisait l'unanimité.

Combatif, il ne lâchait pas son objectif. Courageux, il assumait les coups. Esprit ouvert, il cherchait à comprendre et pouvait accepter de nuancer son avis. Sa capacité à penser « *out of the box* », son humanité et sa persévérance, son énergie et sa compassion sont reconnues par ses pairs et les jeunes générations en Amérique du Sud et du Nord, en Europe ou en Afrique du Nord. Il faisait partie de ceux qui sont de véritables « libres-penseurs », avec un poids similaire pour « libre » et « penseur ».

L'émotion provoquée par cette perte est immense, les témoignages de sympathies furent très touchants et très nombreux. C'est pourquoi, nous adressons nos plus sincères condoléances à sa famille, à ses proches mais aussi à ses amis et ses collègues du monde entier.

Patrick Bontems, Michèle Scaillon, Georges Casimir  
et l'Equipe de Gastroentérologie-Hépatologie  
de l'Hôpital universitaire des Enfants Reine Fabiola